SAMARANGSCH ADVERTENTIE-BLAD.

A°. 1855. Vrijdag 13 Julij. N°. 28.

ADVERTEN-TIE-BLAD.	Prijs per Jaar voor *Samarang* ƒ 12.—
	» » » buiten *Samarang* » 14.—
CHINEESCH BIJBLAD.	» » » voor *Samarang* » 8.—
	» » » buiten *Samarang* » 10.—

DIT ADVERTENTIE-BLAD

WORDT IEDEREN **VRIJDAG** UITGEGEVEN.

De prijs der Advertentiën, is van *een* tot *tien* woorden *een* gulden; verder, voor iedere *vijf* woorden *zestig* duiten of ½ Recepis, behalve het zegelregt voor den Lande

Officieel Gedeelte.

IN NAAM DES KONINGS!

DE GOUVERNEUR-GENERAAL VAN NEDERLANDSCH-INDIE,

Den raad van Nederlandsch-Indie gehoord:

Allen, die deze zullen zien of hooren lezen, Salut! *doet te weten:*

Dat Hij,

Willende overgaan tot vaststelling der minimum-prijzen voor de taxatie van wollen en katoenen goederen, vervaardigd bewesten de Kaap de Goede Hoop, bij invoer in Nederlandsch-Indië, gedurende het derde kwartaal 1855;

lettende op de artikelen 23, 29, 31 en 33, van het reglement op het beleid der regering in Nederlandsch-Indië;

Heeft goedgevonden en verstaan:

Art. 1. Te arresteren het aan deze ordonnantie gehecht tarief van prijzen, volgens welke, gedurende het derde kwartaal 1855, zullen worden geheven de inkomende regten op wollen en katoenen goederen, vervaardigd bewesten de Kaap de Goede Hoop, bij invoer in Nederlandsch-Indië,

Art. 2. Deze ordonnantie treedt in werking op den dag der uitgifte van het staatsblad, waarin zij is opgenomen.

En opdat niemand hiervan onwetendheid voorwende, zal deze, in het staatsblad van Nederlandsch-Indië geplaatst en, voor zooveel noodig, in de Inlandsche en Chinesche talen aangeplakt worden.

Gelast en beveelt voorts, dat alle hooge en lage collegiën en ambtenaren, officieren en justicieren, ieder voor zooveel hem aangaat, aan de stipte naleving dezer de hand zullen houden, zonder oogluiking of aanzien des persoons.

Gedaan te Buitenzorg, den 2 Julij 1855.

DUYMAER VAN TWIST.

(Staatsblad N°. 41.)

De Algemeene Secretaris,
A. PRINS.

Wij WILLEM III, *bij de gratie Gods Koning der Nederlanden, Prins van Oranje–Nassau, Groot Hertog van Luxemburg, enz., enz., enz.,*

Allen, die deze zullen zien of hooren lezen, Salut! doet te weten:

Alzoo Wij in overweging genomen hebben, dat het noodig is, ten gevolge van de wet van 1 Mei 1854 (Staatsblad no. 75) tot regeling van het muntwezen in Nederlandsch-Indie, het gewigt te regelen en de uitgifte te bepalen van de koperen pasmunt, en dat het tevens wenschelijk is, de beide in art. 4 dier wet vastgestelde soorten van dat pasgeld te vermeerderen met een derde koperen muntstuk van grootere gangbare waarde;

Zoo is het, dat Wij, den Raad van State gehoord, en met gemeen overleg der Staten-Generaal, hebben goedgevonden en verstaan, gelijk Wij goedvinden en verstaan bij deze:

Art. 1. Aan de koperen pasmunt in Nederlandsch-Indie, vastgesteld in art. 4 van de wet van 1 Mei 1854 (Staatsblad no. 75), te weten; den *cent*, wordt toegevoegd het stuk van *twee en een halven cent.*

Ook van dit stuk worden de beeldenaar en middellijn door Ons bepaald bij een in het Staatsblad te plaatsen besluit.

Art. 2. Het gewigt van het stuk van twee en een halven cent is *twaalf wigtjes, vijf tienden van een wigtje;*
van den cent *vier wigtjes, acht tienden van een wigtje;*
van den halven cent *twee wigtjes, drie tienden van een wigtje;*
Zij worden vervaardigd uit zuiver koper.

De ruimte in het gewigt is een vijftigste gulden boven en beneden het gewigt van elk stuk.

Art. 3. De dubbele, heele en halve duiten van Nederlandschen of Nederlandsch-Indischen muntslag worden, binnen vijf jaren na de dagteekening dezer wet, buiten omloop gesteld, nadat aan de houders de gelegenheid tot verwisseling, in de verhouding van vijf cents voor zes duiten, zal zijn verstrekt.

De uitgifte van de nieuwe en het buiten omloop stellen der oude koperen pasmunt, geschiedt, voor zooveel noodig, achtervolgens in de onderscheidene gedeelten van Nederlandsch-Indie.

Art. 4. Tot dekking van de uitgaven, uit deze wet voortvloeijende, wordt mede beschikt over de middelen tot regeling van het muntwezen in Nederlandsch-Indie, door de wet van 1 Mei 1854 Staatsblad no. 76) aangewezen of nader aan te wijzen.

Lasten en bevelen, dat deze in het Staatsblad zal worden geplaatst, en dat alle Ministeriele Departementen, Autoriteiten, Collegien en Ambtenaren, wien zulks aangaat, aan de naauwkeurige uitvoering de hand zullen houden.

Gegeven op het Loo, den 20sten April 1855.

De Minister van Kolonien, **WILLEM.**
C. F. Pahud.

Uitgegeven den 30*sten* April 1855.
De Directeur van het Cabinet des Konings,
De Kock.

En opdat niemand hiervan onwetendheid voorwende, beveelt de Gouverneur-Generaal van Nederlandsch-Indie (den Raad van Nederlandsch-Indie gehoord), dat deze in het staatsblad van Nederlandsch-Indie worde geplaatst en dat daarvan, voor zooveel noodig, vertalingen in de Inlandsche en Chinesche talen worden aangeplakt.

Gelast verder alle hooge en lage collegiën en ambtenaren, officieren en justicieren, ieder voor zooveel hem aangaat, aan de stipte naleving van de bovenstaande wet de hand te houden, zonder eenige oogluiking of aanzien des persoons.

Gedaan te Buitenzorg, den 3 Julij 1855.

DUYMAER VAN TWIST.

(Staatsblad n°. 42.)

De Algemeene Secretaris,
A. PRINS.

Wij WILLEM III, *bij de gratie Gods Koning der Nederlanden, Prins van Oranje–Nassau, Groot Hertog van Luxemburg, enz., enz., enz.*

Allen, die deze zullen zien of hooren lezen, Salut! doet te weten:

Alzoo Wij in overweging genomen hebben, dat het noodig is, ten gevolge van de wet van 1 Mei 1854 (Staatsblad no. 76), aan te wijzen de verdere vermoedelijk noodige uitgaven tot regeling van het muntwezen in Nederlandsch-Indie, en de middelen bestemd om in die uitgaven te voorzien;

Zoo is het, dat Wij, den Raad van State gehoord en met gemeen overleg der Staten-Generaal, hebben goedgevonden en verstaan, gelijk Wij goedvinden en verstaan bij deze:

Art. 1. De begrooting der uitgaven, noodig tot regeling van het muntwezen in Nederlandsch-Indie, vastgesteld in art. 1 van de wet van 1 Mei 1854 (Staatsblad no. 76), wordt verhoogd met een bedrag van ƒ 4,000,000.

Art. 2. De middelen, in art. 2 van de wet van 1 Mei 1854 (Staatsblad no. 76) aangewezen tot dekking der uitgaven, noodig tot regeling van het muntwezen in Nederlandsch-Indie, worden vermeerderd met eene som van ƒ 3,000,000, uit de opbrengst der veilingen van gouvernements-producten in Nederland over het jaar 1854.

Art. 3. In de middelen tot verdere dekking van de in art. 1 toegestane uitgaven, wordt nader door de wet voorzien.

Lasten en bevelen, dat deze in het Staatsblad zal worden geplaatst, en dat alle Ministeriele Departementen, Autoriteiten, Collegien en Ambtenaren, wien zulks aangaat, aan de naauwkeurige uitvoering de hand zullen houden.

Gegeven op het Loo, den 20sten April 1855.

De Minister van Kolonien, **WILLEM.**
C. F. Pahud.

Uitgegeven den 30*sten* April 1855.
De Directeur van het Cabinet des Konings,
De Kock.

En opdat niemand hiervan onwetendheid voorwende, beveelt de Gouverneur-Generaal van Nederlandsch-Indie (den Raad van Nederlandsch-Indie gehoord) dat deze in het staatsblad van Nederlandsch-Indie worde geplaatst en dat daarvan, voor zooveel noodig, vertalingen in de Inlandsche en Chinesche talen worden aangeplakt.

Gelast verder alle hooge en lage collegien en ambtenaren, officieren en justicieren, ieder voor zooveel hem aangaat, aan de stipte naleving van de bovenstaande wet de hand te houden, zonder oogluiking of aanzien des persoons.

Gedaan te Buitenzorg, den 5den Julij 1855.

(Staatsblad No. 43.) DUYMAER VAN TWIST.

De Algemeene Secretaris,
A. PRINS.

Wij WILLEM III, *bij de gratie Gods Koning der Nederlanden, Prins van Oranje–Nassau, Groot Hertog van Luxemburg, enz., enz., enz.*

Allen, die deze zullen zien of hooren lezen, Salut! doet te weten:

Alzoo wij in overweging genomen hebben, dat bij publicatie van Onzen Gouverneur-Generaal van Nederlandsch-Indie, van den 2 October 1853, (Staatsblad van Nederlandsch-Indie No. 80), met tijdelijke wijziging der daarbij vermelde verordeningen en tarieven, is bepaald, dat tot den 31 December 1855, in geheel Nederlandsch-Indie de uitvoer van gouden en zilveren munt, mitsgaders ongemunt goud en zilver, Japansche kobangs en stofgoud daaronder begrepen, zal mogen plaats hebben *zonder betaling van uitgaande regten.*

dat het in het belang van den handel wenschelijk is, deze tijdelijke vrijstelling blijvend te bevestigen, en dat zulks, ingevolge art. 5 der wet van 8 Augustus 1850, (Staatsblad No. 47), behoort plaats te hebben bij de wet:

Zoo is het, dat Wij, den Raad van State gehoord, en met gemeen overleg der Staten-Generaal, hebben goedgevonden en verstaan, gelijk Wij goedvinden en verstaan bij deze:

Eenig artikel.

De regten op den uitvoer van gouden en zilveren munt, mitsgaders ongemunt goud en zilver, Japansche kobangs en stofgoud daaronder begrepen, tijdelijk, tot den 31 December 1855, in geheel Nederlandsch-Indie opgeheven bij publicatie van Onzen Gouverneur-Generaal van Nederlandsch-Indie, van den 2 October 1853 (Staatsblad No. 80), blijven afgeschaft.

Lasten en bevelen, dat deze in het Staatsblad zal worden geplaatst, en dat alle Ministriele Departementen, Autoriteiten, Collegien en Ambtenaren, wien zulks aangaat, aan de naauwkeurige uitvoering de hand zullen houden.

Gegeven op het Loo, den 22 April 1855.

De Minister van Kolonien, **WILLEM.**
C. F. Pahud.

Uitgegeven den dertigsten April 1855.
De Directeur van het Cabinet des Konings,
De Kock.

En opdat niemand hiervan onwetendheid voorwende, beveelt de Gouverneur-Generaal van Nederlandsch-Indie (den Raad van Nederlandsch-Indie gehoord), dat deze in het staatsblad van Nederlandsch-Indie zal worden geplaatst en dat daarvan, voor zoo veel noodig; vertalingen in de Inlandsche en Chinesche talen worden aangeplakt.

Gelast verder alle hooge en lage collegien en ambtenaren, officieren en justicieren, ieder voor zoo veel hem aangaat, aan de stipte naleving van de bovenstaante wet de hand te houden, zonder oogluiking of aanzien des persoons.

Gegeven te Buitenzorg, *den 5 Julij* 1855.

(Staatsblad n°. 44.) DUYMAER VAN TWIST.

De Algemeene Secretaris,
A. PRINS.

MENGELWERK EN BIJDRAGEN.

Een Smokkelaar.

Een aanzienlijk magistraatspersoon van Parijs bragt zijn langen langen vacantietijd met een pleiziertogtje naar België door. Zijne vrouw vergezelde hem. Na dat wel bezienswaardige land te hebben doorreisd, keerden zij per spoortrein huiswaarts terug: de man opgeruimd en met een kalm geweten; het vrouwtje echter met de lastige kwellende gewaarwording, uit de herinnering eener begane onvoorzigtigheid of vrees voor een of ander naderend gevaar spruitende. Nabij den grenspaal gekomen, vermogt de dame hare onrust niet langer verborgen te houden. Zij fluisterde haren echtgenoot in het oor:

«Ik heb kant in mijn valies: neem het er uit en verberg het, — anders nemen zij het in beslag.” — «Wat zeg je? Dat is smokkelarij!” riep de man verwonderd en ontsteld uit. — «Het is zulke overheerlijke Mechelsche kant, die me heel wat geld heeft gekost!” hernam de dame. «We zijn hier digt bij het tolhuis; toe, gaauw! stop het weg!” — «Het is onmogelijk, — ik kan dat niet doen.” was haars mans repliek. — «Onmogelijk? Och kom! De kant heeft plaats genoeg in je hoed.” — «Maar denk je wel aan mijne ambtsbetrekking, aan mijn stand in de maatschappij?” — «Luister toch! We hebben maar een oogenblikje meer tijd, — en die kant kost me vijftienhonderd francs.”

Onder dit gesprek was de trein met snelle vaart al nader en nader bij het gevreesde station gekomen. Verbeeld u eens, hoe de deftige hoofdambtenaar, die altijd de gewoonte had bedaard en ernstig de zaken te overwegen, te moede was, nu hij zich zoo onverwacht in die netelige positie zag! Geheel van zijn stuk, alle tegenwoordigheid van geest verliezende, liet hij zijne vrouw de kant in zijn hoed stoppen, zette dezen op, drukte hem bijna tot op de ooren neêr, en berustte in zijn lot.

Bij het station moesten de reizigers uitstappen en in de kamer treden, waar de donaniers zich bevonden. De hoofdambtenaar verborg zijne ongerustheid zoo goed hij kon, en reikte met eene gemaakte onverschilligheid zijnen pas over.

Toen men daaruit las, dat hij aan het hoofd eener regtbank stond, beijverden zich al de tolbedienden om hem eerbied te bewijzen, en betuigden dat zij het onnoodig achten, de bagaadje van iemand, die zulk een hoogen en achtbaren stand in de maatschappij bekleedde, te visiteren.

Nooit had onze magistraatspersoon op den eerbied voor zijnen rang een zoo hoogen prijs gesteld als thans; knaagde zijn geweten hem ook al een beetje, hij ademde toch ruimer bij de gedachte, dat het gevaar nu geweken was en de schending der tolwetten, door hem begaan, onbekend zou blijven.

Bij Koninklijk besluit van den 6den Mei 1855 no. 45, is, hoofdzakelijk tot belooning zijner uitstekende verrigtingen ter Westkust van Sumatra in 1833, benoemd tot ridder der derde klasse van de militaire Willemsorde, de kolonel der infanterie bij het leger in Nederlandsch-Indië *J. W. D. Kobold*, ridder van de vierde klasse dier orde en kommandant der eerste militaire afdeeling op Java.

Bij Koninklijk besluit van den 7den Mei 1855 no. 24, zijn benoemd tot ridders der 4e klasse van de militaire Willemsorde:

de 2e luitenant *H. W. C. van Stuwe* en de sergeant *H. Ruman*, beiden van het wapen der infanterie; en zulks ter zake van het stormenderhand innemen der versterkte doesson *Pau*, alsmede in het Palembangsche op den 25sten April 1854;

de korporaal der infanterie *G. J. van Rooij*; en zulks ter zake van de in de 2e helft des jaars 1852 plaats gehad hebbende krijgsverrigtingen in het Palembangsche.

Terwijl bepaald is, dat bij afzonderlijke dagorders, zoo in Nederland als in Indie, eervol zullen worden vermeld: de eerste luitenant der infanterie *J. C. W. Prager* en de officier van gezondheid der tweede klasse *J. D. de Leeuw*; en zulks ter zake der in 1853 plaats gehad hebbende krijgsverrigtingen in de Wester-Afdeeling van Borneo.

Door Zijne Excellentie den Gouverneur-Generaal *zijn de volgende beschikkingen genomen:*

CIVIEL DEPARTEMENT.

ONTSLAGEN:

Op zijn verzoek, eervol, uit 's lands dienst, met behoud van regt op pensioen, de assistent-resident van Hila en Larieke *J. E. Bernard*.

Wegens ziekte, eervol, uit zijne betrekking, onder toekenning van wachtgeld, de commies-ontvanger der inkomende en uitgaande regten te Bankalang (Madura) *C. J. Visser*.

BENOEMD:

Tot lid in den raad van justitie te Macasser *P. C. Wijnmalen*, secretaris voor de inlandsche zaken aldaar.

Tot ontvanger der inkomende en uitgaande regten, tevens haven- en pakhuismeester te Bencoelen, de commies-ontvanger der inkomende en uitgaande regten te Joana (Japara) *H. Schouten*.

Tot commies-ontvanger der inkomende en uitgaande regten te Bankallang (Madura) de commies-ontvanger der inkomende en uitgaande regten te Sampang (Madura) *F. J. C. Laus*.

Tot controleur der 1e klasse bij het binnenlandsche bestuur onder Bencoelen, de controleur der 2e klasse, belast met het gezag in de afdeeling Kroë (Bencoelen), *M. J. A. Arnold*.

Bij de Algemeene Secretarie.

Tot 2e commiezen:
de 3e commies *B. J. G. Elias*,
de ambtenaar der 2e klasse, ter beschikking van den algemeenen secretaris, *C. E. le Clercq*,
de 3e. commies *D. Heijting*, en
de ambtenaren der 3e klasse, werkzaam ter algemeene secretarie, *W. J. Pahud* en *K. H. Engerigh*.

Tot 3e commiezen, de klerken *F. H. W. van Ranzow*, *C. W. Walbeehm* en *A. Holle*.

Ten Burele van den Directeur van Financien.

Tot hoofdcommies, *J. L. A. Winter*.
Tot 1e commies, de 2e commies, *J. H. M. van Slooten*.
Tot 2e commies, de gewezen 2e commies op het residentiekantoor te Tjiandjoer (Preanger-Regentschappen), *F. J. von Jett de Bruijn*.

Bij de afdeeling Boekhouding.

Tot 1e commies, de 2e. commies bij die afdeeling *G. W. Busscher*.
Tot 2e commies, de klerk bij die afdeeling *C. Noordhoorn*.

Bij 's Lands Burgerlijke Openbare Werken.

BENOEMD:

Tot hoofdingenieur en chef tevens van de 4e waterstaatsafdeeling, de ingenieur der 1e klasse *H. de Bruijn*, met aanwijzing van de hoofdplaats Soerabaija als zijne standplaats.

Tot ingenieur der 1e klasse en chef van het 1e bureau der directie van burgerlijke openbare werken, de ingenieur der 2e klasse *P. J. G. Beijerinck*, als zoodanig de laatstgenoemde functien reeds waarnemende, onder verklaring ten overvloede dat zijne standplaats is te Batavia.

Tot ingenieur der eerste klasse en chef van de eerste waterstaatsafdeeling, de ingenieur der tweede klasse *W. L. Brocw*, met aanwijzing van de hoofdplaats Batavia als zijne standplaats.

Tot ingenieur der eerste klasse en chef van de derde waterstaatsafdeeling, de ingenieur der tweede klasse *S. Dik Cz.*, met aanwijzing van de hoofdplaats Samarang als zijne standplaats.

Tot ingenieur der tweede klasse en chef van de vijfde waterstaatsafdeeling, de ingenieur der tweede klasse *W. Kraft*, als zoodanig laatstgenoemde functien reeds waarnemende, met aanwijzing van Padang als zijne standplaats.

Tot ingenieur der 2e klasse en chef van de achtste waterstaatsafdeeling, de ingenieur der 3e klasse *J. M. Hageman*, met aanwijzing van de hoofdplaats Makassar als zijne standplaats.

Tot ingenieur der 2e klasse en chef van de zesde waterstaatsafdeeling, *A. J. A. de Bosson*, met aanwijzing van de hoofdplaats Muntok als zijne standplaats.

Tot ingenieur der 3e klasse en chef der zevende waterstaatsafdeeling, de ambtenaar voor den waterstaat jhr. *W. H. F. van Raders*, met aanwijzing van Banjermassing als zijne standplaats.

Tot ingenieur der 3e klasse, de ambtenaar voor den waterstaat *C. C. van Hall*, met bepaling dat hij zal werkzaam zijn bij de buitengewone waterwerken in de residentie Soerabaija.

Tot aspirant-ingenieur, de ambtenaar voor den waterstaat *W. F. Vogelzang*, met bepaling dat hij zal werkzaam zijn bij de buitengewone waterwerken in de residentie Soerabaija.

BEVESTIGD:

De ingenieur der 2e klasse *P. van Baak*, zijnde hij tevens benoemd tot chef der tweede waterstaatsafdeeling, met aanwijzing van de hoofdplaats Tagal als zijne standplaats.

De ingenieur der 3e klasse *P. A. Holm*, met bepaling, dat hij voorloopig en tijdelijk zal optreden als eerstaanwezend ingenieur in de residentie Bagelen, en dat zijne standplaats zal zijn Poerworedjo.

De ingenieur der 3e klasse *W. J. A. Nieuwenhuisen*, met bepaling, dat hij zal optreden als eerstaanwezend ingenieur in de residentie Madioen, en dat zijne standplaats zal zijn ter hoofdplaats van dien naam.

De ingenieur der 3e klasse *A. A. Th. Ledeboer*, met bepaling, dat hij voorloopig en tijdelijk zal optreden als eerstaanwezend ingenieur in de residentie Pekalongan, en dat zijne standplaats zal zijn ter hoofdplaats van dien naam.

De ingenieur der 3e klasse *H. A. van Rossem*, met bepaling, dat hij te Samarang zal werkzaam zijn onder de bevelen van den chef der derde waterstaatsafdeeling, en dat hij in de ranglijst plaats neemt onmiddelijk beneden den ingenieur *A. A. Th. Ledeboer*.

De ingenieur der 3e klasse *A. M. van Deinse*, met bepaling dat hij zal optreden als eerstaanwezend ingenieur te Cheribon en ter hoofdplaats van dien naam zal verblijf houden.

DEFINITIEF IN DIENST GESTELD:

De tijdelijk bij den waterstaat dienst doende architect der genie der 1e klasse *A. van Lakerveld*, met bepaling, dat hij te Soerabaija zal verblijven, en zulks met behoud van zijnen titel van architect der 1e klasse.

MAGTIGING VERLEEND:

Tot het uitreiken aan *J. S. Lucardie*, eener acte van toelating tot de uitoefening der artsenijmengkundige practijk te Soeracarta.

VERLEEND:

Een 2jarig verlof naar Nederland, wegens ziekte, aan den onderwijzer bij de gouvernements lagere school te Djocjokarta *A. van der Meijden*.

SCHUTTERIJEN, ENZ.

Bij den barissan van Sumanap.

ONTSLAGEN:

Eervol, wegens ziekte de kapitein der artillerie radhen *Prawiro Negoro*.
De 1e luitenant der artillerie *Astro Soera*.
De 1e luitenant-adjudant maas *Dipa Karsa*.
De 2e luitenant der cavallerie *Klana die Raksa*.

BEVORDERD:

Tot kapitein der artillerie, de 1e luitenant radhen *Tiktantara*.
Tot 1e luitenant der artillerie, de 2e luitenant maas *Astro Widjoijo*.
Tot 1e luitenant der infanterie, de 2e luitenant radhen *Ario Prataming Koesoemo*.

BENOEMD:

Tot 1e luitenant-adjudant, de 2e luitenant der infanterie radhen *Ario Soeriengrat*.
Tot 2e luitenant der artillerie, maas *Soeto Mengolo*.
Tot 2e luitenant der infanterie, maas *Soera Diepa* en maas *Soero Dijoijo*.
Tot 2e luitenant der cavallerie, radhen *Bagoes Amat Dajiroedin*.

Bij den Barissan van Pamakassan.

ONTSLAGEN:

Eervol, wegens ziekte, de kapitein der infanterie kiai maas *Wira Sentika* en de 1e luitenant der artillerie radhen *Ario Soero Koesomo*.

BEVORDERD:

Tot kapitein der infanterie, de 1e luitenant-adjudant kiai maas *Wira Yoeda*.
Tot 1e luitenant der artillerie, de 2e luit. radhen *Ario Brodo Koesoemo*.

BENOEMD:

Tot 1e luitenant-adjudant, de 2e luitenant der infanterie *Ario Mangkoe Koesoemo*.
Tot 2e luitenant der infanterie, de sergeant volontair radhen *Ario Sotro Negoro*.
Tot 2e luitenant der artillerie, de sergeant volontair radhen *Ario Matoijoe Koesoemo*.

MILITAIR DEPARTEMENT.

OVERGEPLAATST:

Bij het 2e bataillon infanterie, de majoor *W. Lammerts*, van het 8e bataillon infanterie.

Voor het Land. De Resident van *Samarang*, brengt bij deze ter kennisse van het algemeen, dat op Donderdag den 2den en 9den Augustus aanstaande, des morgens ten 9 en 10 uren, ter Secretarie dezer Residentie, zal worden uitbesteed, als:

Op den 2den, de leverantie van benoodigdheden ten dienste van het Civiel-Departement, gedurende het jaar 1856, en

Op den 9den, de leverantie van gekookte spijs- en mondbehoeften enz., ten behoeve der Gevangenen, Kettinggangers en Bannelingen, gedurende den jare 1856, zoomede de levering van rijst, gedurende hetzelfde tijdvak, ten behoeve van het corps Pradjoerits te *Kendal* en *Poerwodadie*.

Kunnende van de marktprijzen kennis worden genomen ter Secretarie dezer Residentie.

SAMARANG, den 11 Julij 1855. *De Resident van Samarang,* H. D. POTTER.

Voor het Land. De Resident van *Samarang*, maakt bij deze bekend, dat op Donderdag den 9den Augustus aanstaande, des morgens ten 10 uren, ter zijner Secretarie, overeenkomstig het Reglement op het houden van uitbestedingen (Staatsblad 1829 no. 67) eene uitbesteding bij afslag zal worden gehouden, als:

1e. Voor de levering van voeding, mondbehoeften en Chinesche doodkisten ten dienste van het Chineesch Hospitaal te *Patjeronggan*, gedurende het jaar 1856, mitsgaders van de, gedurende hetzelfde tijdvak, voor de in gemeld gesticht verpleegd wordende personen benoodigde kleedingstukken, welke kunnen begroot worden te zullen bedragen, als volgt:

84	Stuks	Hoofddoeken.		
90	«	Matjes.		
90	«	Kussens.		
66	«	Chinesche	mannen	Baadjes.
66	«	«	«	Broeken.
36	«	«	vrouwen	Baadjes.
36	«	«	«	Kleedjes.
84	Stuks	Javaansche	mannen	Baadjes.
84	«	«	«	Broeken.
54	«	«	vrouwen	Baadjes.
54	«	«	«	Kleedjes.

2e. Voor de levering der benoodigde voeding en mondbehoeften, ten behoeve van het Bedelaars gesticht te *Patjeronggan*, gedurende den jare 1856, mitsgaders van de, gedurende hetzelfde tijdvak, voor de in gemeld gesticht verpleegd wordende personen benoodigde kleedingstukken, welke kunnen begroot worden te zullen bedragen, als volgt:

150	Stuks	blaauwe	Baadjes (Kabaijen).
150	«	grove	Sarongs.
100	«	zwarte	Hoofddoeken.
150	«	witte	Kussen-sloopen.
120	«	ligmatjes.	

Gadinghebbenden worden verzocht hunne inschrijvingsbilletten vóór of op het hiervoren bepaald tijdstip in te dienen, kunnende van de voorwaarden ter Residentie Secretarie alhier kennis worden genomen.

SAMARANG, den 12den Julij 1855. *De Resident van Samarang,* H. D. POTTER.

In-Officieel Gedeelte.

Nagelaten Boedels.

In de *Javasche Courant* van No. 54, worden opgeroepen de debiteuren en crediteuren in den navolgenden boedel:

Door het collegie van Boedelmeesters te Batavia, den Chinees *Couw Djoegiap*.

Aangeslagen Vendutien.

Op Zaturdag 14 Julij 1855.
Voor 's lands algemeene Pakhuizen.

Op Dingsdag en Woensdag, 17 en 18 Julij 1855.
tegen 6 en 2% Vendu-salaris.
Voor het Commissie-huis van *Kruthoffer & Soesman*.

Op Donderdag 19 Julij 1855.
Voor het Commissie-huis van *J. Scheltema*.

Op Zaturdag 21 Julij 1855.
Voor het woonhuis van den heer Mr. *van Limburg Brouwer*.

Op Maandag, Donderdag, Vrijdag en Zaturdag, 16, 19, 20 en 21 Julij 1855.
Bij den pachter der Pandjes-huizen.

Advertentiën.

Met die troostrijke overtuiging, en terwijl het goed der andere passagiers een streng onderzoek moest lijden, zag hij den chef der douane en dien van de plaatselijke brigadegendarmerie, die gehoord hadden, welk een deftig personaadje er was aangekomen, hem eerbiedig nadeŕen. Er was niets gracieusers te bedenken dan hunne manieren. Hunne diepe buiging vereischte eene wederkeerige beleefdheid, waarbij de achtbare magistraatspersoon sierlijk zijn hoed ligtte. Kon hij we minder doen? Maar ach! hij vergat in dat oogenblik, wat er in den hoed zat. Nauwelijks hield hij hem boven zijn hoofd, of eene wolk van kant vloog er uit, en dekte hem van top tot teen, als met eene bruidsluijer van belang.

Waar zou men woorden vinden, om de verbijstering van den betrapten smokkelaar, de wanhoop zijner vrouw, het leedvermaak der toeschouwers, de verbazing der tol-officianten, bij dit tooneel af te malen? De overtreding der tolwetten was te publiek, om door de vingers te worden gezien.

Met vele betuigingen, dat het hun speet, dat zij *au désespoir* waren om het geval enz., namen de douaniers den achtbaren smokkelaar provisioneel in arrest, totdat de zaak nader onderzocht zou zijn. Spoedig werd hij evenwel ontslagen en mogt zijn togt naar Parijs voortzetten; doch men kan wel gelooven, dat er in die lustige hoofdstad braaf met zijn avontuur de spot werd gedreven.

Pleizirige raad van een heelmeester.

Omtrent het lastige van een gebroken scheenbeen geeft HIPPOCRATES den volgenden raad: «Bij eene breuk van het scheenbeen wordt de vereischte uitzetting zoo groot, en de spieren zijn zoo dik, dat, ondanks de werking van het verband, het lid door de plaats hebbende zamentrekking verkort wordt. Dit mismaakt het ligchaam zoodanig, dat, waar men reden meent te hebben om zoo iets te vermoeden, ik den lijder zou raden zich het andere scheenbeen ook te laten breken, opdat ten minste de beenen weder gelijke lengte krijgen.»

«Manlief, wat wilt gij van middag hebben?" vroeg eene jonge jufvrouw aan haren echtgenoot.— «Een glimlach van u," gaf de galante man ten antwoord; «deze zal mij steeds voldoende wezen."— «Maar mij niet," antwoordde de vrouw op hare beurt.— Nu, daar heb je *dat* dan!" hernam hij, terwijl hij haar een kus gaf, en ging aan zijne zaken.— Des namiddags keerde hij terug. «Deze cotelet is delicieus." zeide hij; «wat heb je daarvoor betaald?"— «Wat ge mij van morgen gegeven hebt," was het vriendelijke antwoord.

Op de vendutie van Dingsdag den 17den dezer,

zullen de Ondergeteekenden verkoopen: Eene groote partij Aardewerk, Porcelein en Glaswerk, bestaande uit: witte en gekleurde Borden en Serviezen, Theekopjes met Schotels, 25 Kinder Eet-Serviezen compleet, 25 dito Thee-Serviezen, witte en gekleurde Tafel en Thee-Serviezen, Karaffen en ordinaire Glazen, 1 kist kleine Spiegeltjes en Schilderijen; voorts eene partij Chitzen, Sarongs, enz. en verder van aangebragte goederen.

(479) KRUTHOFFER & SOESMAN.

Op de Vendutie van DINGSDAG den 17e dezer, zullen ten 10 ure worden verkocht,

3 kisten Indigo.

(480) KRUTHOFFER & SOESMAN.

«à 2% vendu Salaris»

PAARDEN VENDUTIE

op Woensdag den 18den dezer, van



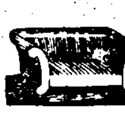
180 fraaije en goed geconserveerde **SANDELWOODS PAARDEN**, alhier aangebragt per *Fatal Hair*, na eene zeer korte reis van 7 dagen, zijnde te bezigtigen op »Darat". De Vendutie zal eenen aanvang nemen *precies ten 9 ure.*

(481) KRUTHOFFER & SOESMAN.

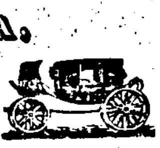
---

(482) Donderdag den 19den Julij 1855, *vendutie* voor het Commissie-huis van

JAN SCHELTEMA,



van diverse Koopmanschappen, Meubelen, Paarden, Bendie, Wagens, etc., etc.



En te 10 ure precies:



Een Erf bebouwd met 2 steenen met pannen gedekte Huizen, gelegen buiten deze stad aan de Oostzijde van den weg naar de Chinesche kamp alhier, in de Kampoong *Pengabangan*, wijk Lett. G, N°. 763, getaxeerd voor *f* 2000.— Rec., behoorende aan den Javaan PAK MOOSLIN.

VENDUTIE

Op Maandag den 30sten Julij 1855,

voor het woonhuis van den ondergeteekende op *Zeestrand*, wegens verhuizing, van eenige goed geconserveerde Meubelen, Wagen en Paarden en vele andere goederen meer.

precies te ½11 ure,

zullen mede worden verkocht:



Het perceel N°. 82, met het daarop staande kapitale steenen Huis en bijgebouwen, allen gedekt met pannen, benevens een ledig stuk Grasland, sub N°. 72; beide deze perceelen liggen in wijk Lett. A, nagelaten door wijlen Mevrouw de Weduwe **OTTENHOFF**.

(483) BöCK.

Op een nader te bepalen dag zullen de Ondergeteekende Vendutie houden, van eene partij gekapte Balken, Dakribben, enz. enz., voor rekening van den Heer **MORBOTTER**, alhier liggende voor het Gouvernements Suikerpakhuis.

(484) KRUTHOFFER & SOESMAN.

Per «*Gebroeders*», van LIVERPOOL

aangebragt en dagelijks alhier verwacht.



Bronzen-, Hang-, Tafel-, Muur-, Kantoor- en Vaas-Lampen, Kroonen 2, 3 en 4 lichten, en

Per «*Alix*», van BORDEAUX:

500 kisten *John Alberty* Cognac, vergezeld van certificaat van echtheid, en uitgezonden door **A. BORCHARD**, te *Bordeaux*.

Champagne *Jacqueson*, Bourgogne en fijne Médoc Wijnen, o. a. Chateau la Rose, Vruchten op Water en op Brandewijn, Prunes d'Ente, Macaronie en Vermicelle, enz.

(485) KRUTHOFFER & SOESMAN.

Zweedsche Koolteer, te verkrijgen bij

(486) KRUTHOFFER & SOESMAN.

Losse- en gezette Diamanten, bestaande uit: prachtige gezette Ringen, Parures, Armbanden, enz., enz.

(487) KRUTHOFFER & SOESMAN.

Blanco Boeken

(*Fransch* en *Holl. Fabriekaat.*)

Keurig gebonden in geheel lederen band met Koperen hoeken, in complete stellen van

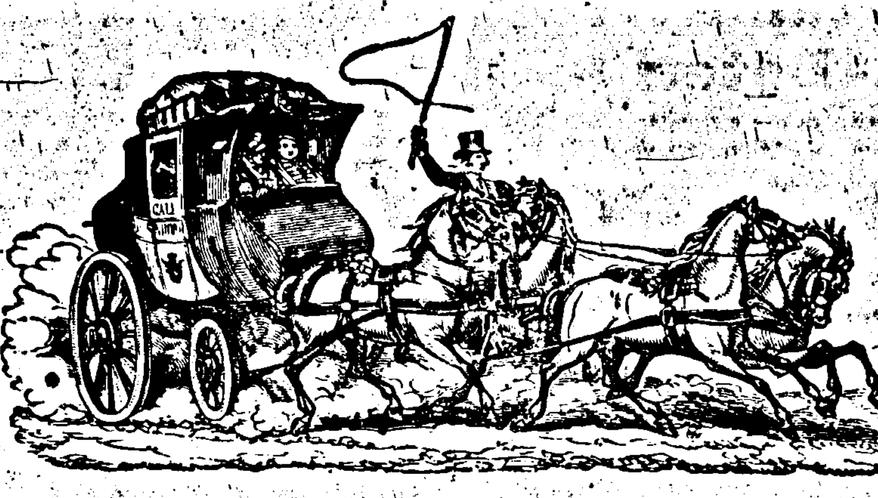
Grootboek,	Dagboek,
Journaal,	Kassa-boek en
Memoriaal,	Copieboek.

Voorts: DEBITEUREN BOEKEN, debet en credit op een blad, gemakkelijk ingerigt voor Kleinhandelaars en Winkeliers; FACTUUR-, REKENING-COURANT-, PAKHUIS en eene menigte andere Boeken voor Handel en Administratie, verkrijgbaar te *Samarang*, bij (839)

V. H. NOMAN, KOLFF & CO.

HOTEL SAMARANG.

WAGEN DIENST



van

(488) **H. L. DE LYON.**

WAGENS en PAARDEN

op direkte aanvraag naar

Oenarang, Nobo, Geboegan, Klepoe, Bawen, Willem I, Piengiet, Pringsoerat, Sitjan, Magelang, Temangong, Assinan, Telogo, Salatiga, Larangan, Ploembong, Melambong, Ampel, Boijolalie en Solo.

Echt Persisch Rozenwater, Engelsche pleeten Drankzetjes, Olie- en Azijn Stellen, Presenteer Bladen, Blakers en Kandelaren, Broodmandjes, Schotel-deksels, Couverts in kistjes van fijn Russisch Zilver, enz., enz.

(489) KRUTHOFFER & SOESMAN.

PHOENIX FIRE OFFICE.

Gevestigd te Londen sedert 1782.

Ongelimiteerd Kapitaal.

De Ondergeteekenden, Agenten dezer Maatschappij, blijven voortdurend verzekeringen sluiten tegen Brandschade op Woon- en Pakhuizen, Meubelen, Koopmansgoederen, enz., zoo mede op Suiker-, Koffij- en Thee-Etablissementen, tegen de volgende premiën:

Op Gebouwen van Steen met Pannen gedekt, gelegen in Steden, zoomede op Goederen in dezelve 1%'s jaars.

Op Gebouwen van Steen met Pannen gedekt, gelegen buiten Steden, en afgezonderd van andere Gebouwen, zoomede op Goederen en Meubelen daarin aanwezig . . . ½% »

OP SUIKER-, KOFFIJ- EN THEE-ETABLISSEMENTEN:

Gebouwen van Steen met Pannen gedekt, zoomede op Goederen, Producten, Machineriën, Gereedschappen, enz., daarin aanwezig. . . . ¾%'s jaars.

Op Gebouwen van Steen en Hout of van Hout alleen met Pannen gedekt, zoomede op Goederen, enz., daarin aanwezig. . . . 1% »

Op Gebouwen, van Hout met sirappen gedekt, zoomede op Goederen, enz., daarin aanwezig. . . . . . . 1½% »

Op Schepen, liggende op Reeden . . 1% »

(490) J. KNAGGE & CO., te *Samarang*.

PAS UITGEPAKT.

Zwarte-, witte- en gekleurde Satijn Cols met Veeren, bij

P. HAMMEL en bij

(491) HAMMEL & CO.

PAS ONTVANGEN:

Puike Manilla Sigaren N°. 2, bij

(468) T'HOOFT.

Copiëer-persen, nieuw model, Copiëer-boeken, (Papier Carbonique,) Roulant-Copiste; verkrijgbaar te *Samarang*, bij

(492) V. H. NOMAN, KOLFF & CO.

Op den 17den Julij e. k. zal in het Protestantsche Kerkgebouw alhier, het openbaar examen en de prijsuitdeeling worden gehouden van de leerlingen der Gouvernements 1ste lagere school.

Belangstellenden worden uitgenoodigd deze plegtigheid met hunne tegenwoordigheid te vereeren.

Namens de Subkommissie van Onderwijs te *Samarang*,

(493) *De Secretaris*,

J. J. SCHNEITHER

VERKRIJGBAAR

bij den Ondergeteekende

RUNDVLEESCH,



Te beginnen van den 1e. Julij, tegen verschillende prijzen, als:

à Contant:

Voor een pond Biefstuk,	18	duiten.
» » » Braadvleesch,	16	»
» » » Soepvleesch,	14	»
» » » Soepbeenen,	6	»

à Crediet:

Voor een pond Biefstuk,	20	duiten.
» » » Braadvleesch,	18	»
» » » Soepvleesch,	16	»
» » » Soepbeenen,	6	»

(473) DE RIEL.

☞ LET WEL!

(470) Iemand genegen zijnde, het Transport **"PER AS"** aantenemen, van 3 à 4000 pikols Suiker van af *Wringien Anam*, (3 palen boven *Boijolalie*) tot aan *Samarang*, gelieve zich tot het verkrijgen van inlichtingen te vervoegen bij de HH. A. DEZENTJE te *Wringien Anam*.

B. DEZENTJE te *Djoonkarie*.

of DORREPAAL & CO. te *Samarang*.

SAMARANG, 6 *Julij* 1855.

---

f 6,000.— ter leen,

op Hijpotheek à 6½%, te bevragen bij de UITGEVERS DEZES. (471)

☞ De Ondergeteekende recommandeert zich, tot het houden van

Venduttiën,

zoowel voor vertrekkende, als blijvende Personen,

(469) B. S. VAN COEVORDEN.

De betrekking van **SERVANT** der Loge *La Constante et Fidèle* opengevallen zijnde, zoo worden allen, die wenschen hiervoor in aanmerking te komen, uitgenoodigd zich uiterlijk den 21sten dezer, schriftelijk te adresseeren bij den ondergeteekende, bij wien ook nadere inlichtingen omtrent Honorarium enz., te bekomen zijn.

Namens de Loge voornoemd:

(494) *De Secretaris*,

H. DE VOGEL Jr.

HOTEL-SAMARANG.

Vraagt een gehuwd Inlandsch kind, kunnende Hollandsch lezen en schrijven en tevens bewijzen van eerlijkheid kunnende produceeren. (477)

BAL

Masqué et Costumé.

Op ZATURDAG den 11den Augustus 1855. in het lokaal van het

Samarang's Liefhebberij-Tooneel.

Aanvang des avonds ten 8 uren.

ENTRÉE.

Voor één Heer. . . . . *f* 3.—

» ééne Dame of Kind. . . . . » 2.—

Men wordt verzocht zich ter bekoming van Toegangs-Kaartjes te melden, tot de Heeren DEELKEN en KLATT, van af den 8en t/m den 10en Augustus aanstaande, zullende het Reglement van orde gelijktijdig met dezelve worden verstrekt, terwijl na gemeld tijdstip geene Toegangs-Kaartjes meer verkrijgbaar zijn.

Costumes en ***Masques*** zijn verkrijgbaar tegen betaling van **Huur** aan het Comediegebouw van af den 8en t/m den 10en Augustus, van 's morgens 9 tot 12 uur. (474)

TE KOOP of TE HUUR:



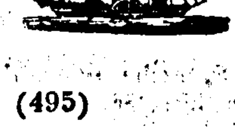
Een aangenaam, wel gelegen en voor groote familiën ingerigt steenen Huis te *Temangong*, laatst door den Ondergeteekende bewoond.

Informatien te bekomen bij den Heer **W. VAN MAANEN** aldaar, of te *Samarang*, bij

(476) C. N. PERSIJN.

De Stoomboot

LANSEN LAHONGAN,



zal van hier naar BATAVIA vertrekken op Zondag den 15den Julij 1855, des morgens ten 8 ure.

Vracht en Passage te bevragen bij

De Agenten,

(495) Mc. NEILL & CO.

SAMARANG.

— De belangstelling voor de ongelukkigen door den jongsten Watersnood in het moederland heeft zich bij de in de verschillende wijken bewerkstelligde collecte dezer hoofdplaats weder ruimschoots doen blijken; zijnde van de Europesche wijken ontvangen f 4166.— envan de Chinesche kamp f 646.—

Ook door de Officieren en manschappen van het garnizoen alhier zijn ruime giften gedaan tot dat zelfde edel doel, zijnde door deze bijgedragen de som van f 362:56, terwijl door de Officieren en Manschappen behoorende tot het wapen der Artillerie in de 2e Militaire afdeeling is bijgedragen de som van f 302:55.

De op den 2den dezer in het Liefhebberij Tooneel *tot Nut en Vermaak* gegevene Voorstelling ten voordeele der ongelukkigen heeft ruim f 375.— opgebragt, terwijl voor het op den 9den daaraanvolgende tot datzelfde einde door het Muzijk Gezelschap *St. Cecila* gegeven Concert eene som van f 400.— is ontvangen geworden.

Bovendien is door de Loge *La Constante et Fidèle* tot gemeld doel ingeteekend geworden, de som van f 200.— zoodat er tot dus verre reeds is ontvangen eene som van f 6457,411.

— Omtrent het verbranden van het Siamsche schip, meldt men ons nog dat de tandeel, der hier ter reede liggende recherche schoener gelijktijdig met de sloep van de Ned. Ind. bark *Justina* aan boord is geweest en drie Siamsche Chinezen gered heeft, welke later door de sloep van het wachtschip zijn overgenomen.

— Op den 4den dezer werd de bevolking van de dessa *Soekoep Koelon* district *Kendal*, slechts anderhalve paal van de regentswoning verontrust door een tijger zoogenaamde matjan toetool. Onmiddelijk snelde de bevolking van alle zijden toe, om zich van dezen lastigen gast te bevrijden. Lang duurde het eer men het dier meester werd, verscheidene Javanen werden daarbij door het woedende dier verwond." Volgens ingewonnen berigten bekwamen daarbij één Javaan met name KABIES 8 wonden, een tweede NASIMIEN 7 en een derde RASSIMIEN 6 wonden. Gelukkiger wijze werd het dier eindelijk afgemaakt en waren er geene menschenlevens te betreuren.

Aangekomen Personen.

Julij 6 *H. P. Apfel, J. F. Schrader, C. N. Persijn, J. A. Zeijdel*: id. 9 *F. N. Toorop, A. Toorop, J. G. Struwer, E. S. Dort, D. Feiksma*. id. 10 *C. W. F. Lippelt, H. Beer*, Mr. *C. H. Manuel.*

Vertrokken Personen.

Julij 9 *C. P. Fredriksz, M. J. M. Baumuller*. id. 7 *J. F. Schrader, H. P. Apfel, W. F. van Raadshooven en fam., A. J. C. Dezentje*. id. 9 *J. G. Struwer, A. Toorop, F. N. Toorop, J. A. Zeijdel, Mejufvr. S. M. Schultz*. id. 12 *Mevr. Beckers geboren Emmelling.*

Schepen in Lading.

Op den 12den Junij.

Naar . . . . . Ned. Ind. bark Srie Braban, kapt. *Hoormat*, agent *Gezagvoerder.*

Naar . . . . . Ned. Ind. bark Bientang Toedjoe, kapt. *J. W. Steevensz*, agent *Gezagvoerder.*

Naar . . . . . Ned. Ind. bark Thæ Liong, kapt. *Tan Tong Haij*, agent *Gezagvoerder.*

Naar PONTIANAK, Ned. Ind. bark Maas Denok, kapt. *Anukoda Oesoop*, agent *Gezagvoerder.*

Naar RIOUW, Ned. Ind. bark Faidool Rachman, kapt. *Said Achmat Bin Abdul Rachman Ba-alie*, agent *Gezagv.*

Naar RIOUW, Ned. Ind. bark Alnoor Salim, kapt. *Said Aboebakar IJdroos*, agent *Gezagvoerder.*

Naar REMBANG, Ned. Ind bark Tjan Goan, kapt. *Sie Ik Hiem*, agent *Gezagvoerder.*

Naar BATAVIA, Ned. Ind. bark Naga Laut, kapt. *J. Winter*, agenten *B. Kopersmit en Co.*

Naar . . . . . Ned. Ind. bark Hing Goan, kapt. *Liem IJoe Hok*, agent *Gezagvoerder.*

Naar . . . . . Ned. Ind. bark Eljeser, kapt. *Said Abdulla Bin Salim*, agent *Gezagvoerder.*

Naar . . . . . Amer. schip Levant, kapt. *M. Cooper*, agenten *van den Broek en Veeckens.*

Naar RIOUW, Ned. Ind. bark Ingwat, kapt. *Liem Hoed Lak*, agent *Gezagvoerder.*

Scheepsberigten.

AANGEKOMEN.

Julij 5 — Ned. Ind. bark *Naga Laut*, J. Winter, v. Batavia 27 Junij, passagiers de heer Wijgchel, Mevrouw Gruwel en 6 kinderen, Mejufvrouw Geib.

Julij 6 — Ned. Ind. bark *Hing Goan*, Liem Yoe Hok, v. Riouw 21 Mei.

Julij 9 — Ned. Ind. brik *El Ijeser*, Said Abdulla Bin Aboebakar, v. Riouw 21 Mei.— Ned. Ind. stoomschip *Padang*, F. A. Persille, v. Soerabaija 8 Julij, passagiers de heeren Visser en familie, Peeters, Tobias, Geucke, Mevrouw van der Hart en familie en Z. M. troepen.

Julij 11 — Amerik. schip *Levant*, M. Cooper, v. Port Philip 18 Mei.— Ned. Ind. schoener *Ingwat*, Liem Hoedlok, v. Grissee 7 Julij.

Julij 12 — Ned. Ind. bark *Fathal Hair*, Sech Mohamat Bin Bahaloan, v. Sandelhout eiland 5 Julij.

VERTROKKEN.

Julij 5 — Ned. Ind. bark *Adenan*, Hadjie Ismail, n. Singp.

Julij 6 — Ned. Ind. bark *Naim Balgijer*, Sech Abdulla Bin Mohamat Bahaweris, n. China.— Ned. bark *Generaal Baron van Geen*, Rotgans, n. Batavia en Nederland.

Julij 7 — Ned. Ind. bark *Justina*, E. Lewis, n. China.

Julij 8 — Ned. Ind. bark *Thæ Goan*, Liem Tikan, v. Rembang en Grissee.

Julij 9 — Ned. Ind. schoener *Tio Kiem Tiang Thaij*, Tjan Tiang Ang, n. Singapoer.

Julij 11 — Ned. Ind. schoener *Hap Eng*, Tan Kie, n. Muntok, Riouw en Singapoer.— Ned. Ind. bark *Djoen Goan*, Ou Tjing Goan, n. Riouw.— Ned. Ind. stoomschip *Padang*, F. A. Persille, n. Batavia.

AAN- en UITVOER te SAMARANG *van den 5e Julij tot en met den 12e Julij* 1855.

AANVOER.

Van Batavia met de Nederlandsch Indische bark Naga Laut, kapitein *J. Winter.*

4 kisten geweven kains, 1 kist gedrukt katoen, 200 balen drills en 2 pakjes monsters, *J. Knagge & Co.*

6 kisten rood en gedrukt katoen, 1 kist ordinaire roode doeken, 60 kisten katoenen naaigaren en 30 vaatjes bier, *Mac Neill & Co.*

3 kisten zadelwerk, 1 kist Chineesch baadjes, 22 kisten ruwe calicots, 1 kist zeep, 2 kisten sarongs, 3 kisten kramerijen en 2 vaten boslemmermessen, *van den Broek & Veeckens.*

50 kistjes cognac, *van den Broek & Veeckens.* (Uit het Entr. aldaar.)

15 kisten cognac, 12 kisten siropen en geleijen, 5 kisten wijn, 1 kist provisien en 1 kist cocholade, *Borel.*

5 oxhoofden en 20 kisten roode wijn, 10 kisten lavender-water, 14 kisten vruchten op brandewijn en op azijn, 3 kisten olijven en 1 kist kaas, *Jasper.*

15 vaten kool- en zweedsch teer en 2/m. manilla sigaren, *Kruthoffer & Soesman.*

1 kist tafel-kleeden, *A. Meijer.*

1 zak guano, 1 kistje gereedschap en 1 mandje uijen, *J. Scheltema.*

1 kist stikkerijen, *Wermuth & Co.*

17 vaten en 61 kisten diverse goederen, 12 vaten loodwit en spijkers, 23 kisten lijn-olie en verwwaren, 8 pakken reis wagen met toebehooren, 11 zoutmaten en spijkers, 8 vaten teer en loodwit, 4 kisten verwwaren en ijzerkwerk, 1 pak teer-kwasten, 13 staven ijzer, 1 ijzeren kwalie, *Goua.*

32 kisten katoenen naai-garen en 1 kistje speelgoed, *Order.*

460 bundels Chineesch papier, *Beh Biauw Tjoan.*

4 kisten rood katoen, *Lie Goe.*

Van Riouw over Cheribon met de Nederlandsch Indische bark Hing Goan, kapitein *Liem Yoe Hok.*

962 pikols gambier, 10 pikols was en 2450 zilveren Sp. matten, *Order.*

Van Riouw met de Nederlandsch Indische brik Eljeser, kapitein *Said Abdulla Bin Salim Bin Sech Aboebakar.*

1107 pikols gambier, 3 kisten en 1 kistje Chinesche ruwe zijde, 2 kisten lijnwaden, 1 kist ijzerwerk, 14 pikols ambalo, 2 kisten Chineesch goud-draad, 1 kistje Chinesche spiegeltjes en 9 katties garoe-hout, *Order.*

Van Soerabaija met de Nederlandsch Indische stoomboot Padang, kapitein *C. F. A. Persille.*

1 kist batik goederen en 1 pak monsters, *B. Kopersmit & Co.*

1 kist madapollams, *J. Knagge & Co.* en

Eenige gouvernements goederen.

Van Amboina over Grissee met de Nederlandsch Indische schoener Ingwat, kapitein *Liem Hoedlak.*

440 bottels kaijoe poetie-olie en 5 pikols noten-muscaat, *Order.*

Van Sandelhout eiland met de Nederlandsch Indische bark Fathal Hair, kapitein *Sech Mohamat Bin Oembarah Bahaloan.*

180 stuks paarden, 31 katjes koperen gongs en 17 stuks Europeesch sarongs en tjiendees, *Gezagvoerder.*

UITVOER.

Naar China met de Nederlandsch Indische bark Justina, kapt. *E. Lewis.*

100 kelders genever, *van Maanen & Co.* (Uit het Entrepôt).

2464 pik. rijst, 250 pik. bindrotting en 81 pik. tontel, *Beh Ing Tjioe*, 6 pikols touwwerk, *Beh Ing Tjioe.* (Uit het Entrepôt.)

Naar Grissee over Rembang met de Nederlandsch Indische bark Thae Goan, kapitein *Liem Tikan.*

1 en een halve kodie sembagie sarongs en 8 kodies Java stroo-matten, *Gezagvoerder.*

Naar Singapoer met de Nederlandsch Indische schoener Kiem Tiang Tjaij, kapitein *Tjan Tiang Ang.*

112 pikols rijst, een halve pikol buffel-zenuwen, 10 stuks Java stroomatten, 28 stuks Java gebatik kleedjes en 1300 zilveren Spaansche matten, *Lauw Kiem The.*

Naar Riouw met de Nederlandsch Indische schoener Hap Eng, kapitein *Tan Kie.*

120 pikols poeder-suiker, *Tan Tjing Kiat.*

42 en een halve kodies en 20 kleine krandjangs Java tabak, 8 pikols kandij-suiker, 6 kodies Java matten, 50 pakjes Chinesche speelkaarten, 62 kodies Java soekin, 6 kodies Java gebatik sarong, 20 coupons Europ. chitsen en 5,260 zilveren Spaansche matten, *Gezagvoerder.*

Naar Padang over Batavia met de Nederlandsch Indische stoomboot Padang, kapitein *C. F. A. Persille.*

100 pikols cubeben en 230 pikols koffij, *van den Broek & Veeckens.*

4 kisten kain batik, 2 kisten Java sigaren en 2 kisten pruimen, *B. Kopersmit & Co.*

27 kisten sarongs en kains, 2 pakjes monster en 1 kist diversen, *Dorrepaal & Co.*

23 kisten blaauw linnen, *Havenmeester.*

15 kodies Java tabak, *Liem Tjan Toan.*

40 kodies Java tabak, 2 kisten Chinesche ruwe zijde, 10 pikols Java koperdraad en 4 pikols Java kopergongs, *Tan Tjong Waij.*

Naar Soerabaija met de Nederlandsch Indische bark Amana Tulbarie, kapitein *Sech Djin Bin Aboebakar Jubedie,*

2 kisten bendij en wagen-tuig, *Dorrepaal & Co.*

25 kisten lijnwaden, *Mac Neill & Co.*

45 kisten wijn, 22 kisten cambrichs en 5 kisten knoopen, *van den Broek & Veeckens.*

1 piano, 3 kisten diversen, 2 kisten chambrichs 2 kisten petits pois, 5 vaatjes spaansch groen, 10 vaatjes zwavel, 1 mand lans-bier en 1 kist allsopps, *Kruthoffer & Soesman.*

1 krandjang medicijn, *W. Cruger & Co.*

61 kisten fruits au jus, 10 vaten zontvisch, 12 kisten ansjovisch, 1 kist zilverwerk en 2 kisten stolpen en lantaarns, 6 vaten azijn en 29 manden champagne, *J. Heijmans.*

993 en een halve ponden indigo, *J. Knagge & Co.*

1 kist mediaan papier, *Oliphant & Co.*

4 ijzeren ballansen, 6 paren houten schalen met touwen, 27 kisten en pakken, *Havenmeester.*

4 kist Chin. zijden en 3 pikols Chin. gedr. bloemen, *Thelj Oei Siang.*

Aan- en Uitvoer langs den grooten postweg te Samarang van Producten *van 5 Junij tot en met 11 Julij 1855.*

BENAMING.		AANVOER. gouv.	AANVOER. part.	UITVOER. gouv.	UITVOER. part.
Koffij	pikols	7913	1825		
Suiker	krandj.		615		
Indigo	kisten		32		
Zout	pikols			1104	
Rijst	id.		3332		375
Tabak	krandj.		485		295
Olie (klapper)	pikols		213		
Gambier	id.				124

Marktprijzen te Samarang.

Koffij, f 26.—
Suiker, f 13.— gehouden.
Indigo, f 3.35 afgedaan, Superieure soort.
Koe-Huiden, f 48.— } oplevering.
Buffel-Huiden, f 43.— } oplevering.
Staart Peper, f 56.— f 55.—
Rijst eerste soort, f 120.— à f 130.—
» tweede » » f 105.— à « 110.—
» derde » » f 95.— à « 100.—
Klapper, (Olie) f 21½.—
Katjang, » f 21.—
Rotting, f 6.— à f 6¼.
Kadjang Matten, f 9.—

Protestantsche Eeredienst.

Zondag den 15den Julij 1855.
des voormiddags te half 9 ure.
F. C. VAN DER MEER VAN KUFFELER.

Roomsch Catholijke Eeredienst.

Zondag den 15den Julij 1855.
1ste H. Dienst, *des morgens ten 7 ure.*
Plegtige Hoog-Dienst, *des morgens ten half 9 ure.*
LOF.
des avonds ten 7 ure.

VERSLAG DER METEOROLOGISCHE WAARNEMINGEN TE SAMARANG

Datum Julij.	Thermometer. mg. 6	mg. 9	md. 3	av. 10	Winden. mg. 6	mg. 9	md. 3	av. 10	Regen, Onweêr, enz.
6	23¹	26⁵	28⁷	26¹	stil	O¹	NO¹	stil	
7	23⁶	24⁴	29²	25²	stil	O²	O¹	ZO¹	regen s'avonds 10½—11¼ uur.
8	21⁹	25⁵	29²	25⁴	stil	ZO¹	ZO¹	stil	regen s'avonds 9½—11½ uur.
9	22⁷	25⁴	29⁴	26²	stil	ZO¹	O¹	stil	
10	22⁸	25⁴	31	26¹	stil	O¹	ZO¹	stil	regen s'avonds 8½—11½ uur.
11	23⁷	27	31⁵	25⁷	NO¹	O¹	O¹	stil	
12	22⁵	26¹	28⁸	25⁵	stil	ZO¹	O¹	stil	

N. B. Thermom. naar CELSIUS, De sterkte van den wind van 0 tot 10, als van stilte tot vliegenden storm. Gevallen regen in Ned. Ellen.

GEDRUKT TE SAMARANG BIJ V. H. NOMAN, KOLFF & Co.